



B2.6 Mantenimiento del hogar

- Hablar sobre los electrodomésticos y problemas técnicos
- Negociación de contratos de reparación
- Solicitar reparación, sustitución o asistencia técnica

La freidora	<i>(De frituse)</i>	La ropa de trabajo	<i>(Werkkleding)</i>
El robot de cocina	<i>(De keukenmachine)</i>	El mono	<i>(Het overall)</i>
El exprimidor	<i>(De citruspers)</i>	El delantal	<i>(De schort)</i>
La picadora	<i>(De hakmolen)</i>	Las gafas de protección	<i>(De beschermbril)</i>
La batidora	<i>(De mixer)</i>	Estropearse	<i>(Defect raken)</i>
El timbre	<i>(De deurbel)</i>	Averiarse un electrodoméstico	<i>(Een apparaat defect raken)</i>
La bombilla	<i>(De gloeilamp)</i>	Revisar la instalación eléctrica	<i>(De elektrische installatie controleren)</i>
La linterna	<i>(De zaklamp)</i>	Poner un enchufe	<i>(Een stopcontact installeren)</i>
El enchufe	<i>(Het stopcontact)</i>	Poner una toma de corriente	<i>(Een stroompunt installeren)</i>
El interruptor	<i>(De schakelaar)</i>	Arreglar un interruptor	<i>(Een schakelaar repareren)</i>
El cable	<i>(De kabel)</i>	Arreglar un aparato eléctrico	<i>(Een elektrisch apparaat repareren)</i>
El destornillador	<i>(De schroevendraaier)</i>		

1. Grammatica: Semiauxiliaire werkwoorden: hacer noche, tener lugar, dar clase...

Semihulpwerkwoorden zoals hacer, tener, dar en poner vormen vaste uitdrukkingen met een specifieke betekenis.



Verbos	Ejemplos
Hacer	El técnico hace noche porque la reparación es larga. <i>(De technicus blijft overnachten omdat de reparatie lang duurt.)</i>
Tener	La revisión de la instalación eléctrica tiene lugar mañana. <i>(De controle van de elektrische installatie vindt plaats morgen.)</i>
Dar	El electricista da clase sobre seguridad laboral. <i>(De elektricien geeft les over arbeidsveiligheid.)</i>
Poner	Nosotros ponemos fecha para cambiar el enchufe. <i>(Wij prikken een datum om het stopcontact te vervangen.)</i>

- Como la avería del timbre era más compleja de lo previsto, el técnico _____ en el edificio para terminar la reparación.
 - hizo la noche
 - hizo noche
 - hace noche
 - hizo noche en
- La revisión de la instalación eléctrica _____ el jueves a primera hora, así que necesito que dejes libre el cuadro eléctrico.
 - tendrá sitio
 - tendrá lugar a
 - tendrá en lugar
 - tendrá lugar

1. hizo noche 2. tendrá lugar

Herschrijf de zinnen

1. (hacer noche) Como la avería era complicada, el técnico se quedó a dormir en el hotel de al lado.

(Aangezien de panne ingewikkeld was, bleef de technicus de nacht doorbrengen in het hotel naast de deur.)

2. (tener lugar) El simulacro de evacuación ocurre el jueves a las 10:00.

(De evacuatieoefening vindt donderdag om 10:00 uur plaats.)

3. (dar clase) En la empresa, el jefe de mantenimiento enseña a los nuevos cómo cortar la corriente antes de intervenir.

(In het bedrijf geeft de hoofd onderhoud les aan de nieuwkomers over hoe ze de stroom moeten afsluiten voordat ze ingrijpen.)

2. Oefeningen

1. Koppel elk woord aan de juiste definitie.



- | | |
|--------------------------------------|---|
| a. Arreglar un aparato eléctrico | 1. Comprobar cables, enchufes y conexiones; la inspección tiene que hacerse antes de reparar. |
| b. Revisar la instalación eléctrica | 2. Solucionar el fallo del interruptor para que la luz vuelva a funcionar correctamente. |
| c. Poner un enchufe | 3. Fallo o daño que impide el funcionamiento correcto de un aparato. |
| d. Una avería de un electrodoméstico | 4. Instalar un punto de corriente nuevo; normalmente el técnico pone fecha para hacerlo. |
| e. Arreglar un interruptor | 5. Reparar un electrodoméstico estropeado para que vuelva a funcionar. |

a-5 b-1 c-4 d-3 e-2

2. Luister naar het audiofragment en geef aan of de volgende uitspraken waar of onwaar zijn.

Waar Onwaar

- El timbre falla de forma intermitente desde hace una semana.
- El hablante ha pedido un presupuesto que incluya mano de obra y materiales antes de que el técnico lo vea.
- El electricista ya confirmó el presupuesto sin inspeccionar la avería.

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



3. Email

Asunto: Revisión instalación eléctrica – Piso 4ºB

Hola, Marta:

Soy Lucía (Administración Fincas San Isidro). El propietario nos ha avisado de que en tu piso **se ha averiado el timbre** y que a veces *salta* el automático cuando enchufáis la **batidora** en la cocina. Por seguridad, necesitamos **revisar la instalación eléctrica** y, si hace falta, cambiar el **enchufe** o el **interruptor**.

¿Podrías confirmarme si el técnico puede pasar el **jueves** entre 18:00 y 20:00? Si no, propón otra franja. La visita dura aprox. 45 minutos. Gracias.

Un saludo,
Lucía Navarro



Schrijf een passende reactie: *Para concretar la visita, me viene mejor... / ¿Podrías confirmar si el coste de la reparación corre a cargo del propietario? / Antes de que venga el técnico, te comento que...*

**Belangrijke
werkwoorden**

yo
tú
él/ella/usted
nosotros/nosotras
vosotros/vosotras
ellos/ellas/ustedes

Averiar *(te stoppen met werken)*

Subjuntivo presente
me averíe
te averíes
se averíe
nos averiémos
os averiéis
se averíen

Arreglar *(repareren)*

Subjuntivo presente
arregle
arregles
arregle
arreglemos
arregléis
arreglen